



M18 FUEL™ MID-TORQUE IMPACT WRENCH LANYARD LOOP BOUCLE A CORDON POUR CLE A CHOCS A COUPLE MOYEN M18 FUEL™

LLAVE DE IMPACTO DE TORQUE MEDIO GANCHO PARA ACOLLADOR M18 FUEL™

IMPORTANT SAFETY INSTRUCTIONS

⚠WARNING READ ALL SAFETY WARNINGS, INSTRUCTIONS, ILLUSTRATIONS AND SPECIFICATIONS PROVIDED WITH THIS POWER TOOL. Failure to follow all instructions listed below may result in electric shock, fire and/or serious injury. **SAVE THESE INSTRUCTIONS - THIS OPERATOR'S MANUAL CONTAINS IMPORTANT SAFETY AND OPERATING INSTRUCTIONS.**

- Inspect lanyard loop before each use. Replace damaged lanyard loop immediately.
- If using with a lanyard, do not exceed maximum capacity marked on the lanyard label. Always determine the weight of the product, with all accessories, when selecting the appropriate lanyard system. Exceeding maximum capacity may result in serious injury. See specifications in tool manual for tool and battery weight.
- For best results, use only with energy absorbing lanyards. Ropes, straps or chains may break and cause failure. Do not use with lanyards at full tension.

DIRECTIVES DE SÉCURITÉ IMPORTANTES

⚠AVERTISSEMENT LIRE TOUS LES AVERTISSEMENTS DE SÉCURITÉ ET INSTRUCTIONS EN VOUS RÉFÉRANT AUX ILLUSTRATIONS DES BULLETINS FOURNIS AVEC LE PRÉSENT ÉQUIPEMENT. Ne pas suivre toutes les instructions énumérées ci-dessous, pourrait causer un choc électrique, un incendie et/ou des blessures graves. **SAUVEGARDEZ CES INSTRUCTIONS - LE PRÉSENT MANUEL DU PROPRIÉTAIRE CONTIENT DES INSTRUCTIONS DE FONCTIONNEMENT ET DE SÉCURITÉ IMPORTANTES.**

- Vérifier la boucle à cordon avant chaque usage. Remplacer immédiatement la boucle à cordon s'il est endommagé.
- Si elle est utilisée avec un cordon, ne pas dépasser la capacité maximale indiquée sur l'étiquette du cordon. Toujours vérifier le poids du produit, avec tous ses accessoires, lors de la sélection du système de cordon correct. Surpasser la capacité maximale pourra entraîner de blessures graves. Veuillez consulter les spécifications afin d'en savoir plus sur le poids de l'outil et le bloc-piles.
- Pour de meilleurs résultats, utiliser avec les longues d'amortissement d'énergie uniquement. Les cordons, les sangles et les chaînes pourront se casser et provoquer des échecs. Ne pas l'utiliser avec de longues totalement tendues.

INSTRUCCIONES DE SEGURIDAD IMPORTANTES

⚠ADVERTENCIA LEA TODAS LAS ADVERTENCIAS, INSTRUCCIONES E ILUSTRACIONES DE SEGURIDAD Y LAS ESPECIFICACIONES PROVISTAS CON ESTA HERRAMIENTA ELÉCTRICA. No seguir todas las instrucciones que se enumeran a continuación podría provocar una descarga eléctrica, incendio y/o lesiones personales graves. **GUARDE ESTAS INSTRUCCIONES - ESTE MANUAL DEL OPERADOR CONTIENE INSTRUCCIONES IMPORTANTES DE SEGURIDAD Y OPERACIÓN.**

- Inspeccione el gancho para acollador antes de cada uso. Reemplace el gancho para acollador dañado de inmediato.
- Si está usando un acollador, no exceda la capacidad máxima indicada en la etiqueta del acollador. Siempre determine el peso del producto con todos los accesorios al elegir el sistema de acollador correcto. Exceder la capacidad máxima puede resultar en una lesión grave. Consulte las especificaciones del peso de la herramienta y la batería.
- Para obtener los mejores resultados, utilice únicamente con acolladores que absorban la energía. Las cuerdas, correas o cadenas pueden romperse y provocar una falla. No utilice con acolladores con toda la tensión.

•Always use common sense and be cautious when using tools. It is not possible to anticipate every situation that could result in a dangerous outcome. Do not use this tool if you do not understand these operating instructions or you feel the work is beyond your capability; contact Milwaukee Tool or a trained professional for additional information or training.

ASSEMBLY

⚠WARNING Only use accessories specifically recommended for this tool. Others may be hazardous.

Use only sockets and other accessories specifically designed for use on impact wrenches. Other sockets and accessories might shatter or break causing injury.

Attaching and Removing the Lanyard Loop

1. To **attach**, remove the two top gearcase screws.
2. Place the lanyard loop through the tool hanger.
3. Position the holes of the hanger to the holes on the gearcase.
4. Insert the two gearcase screws back into the gearcase and tighten with a screwdriver.
5. To **remove**, reverse the procedure.

•Toujours faire preuve de bons sens et procéder avec prudence lors de l'utilisation d'outils. C'est impossible de prévoir toutes les situations dont le résultat est dangereux. Ne pas utiliser cet outil si vous ne comprenez pas ces instructions d'opération ou si vous pensez que le travail dépasse votre capacité ; veuillez contacter Milwaukee Tool ou un professionnel formé pour recevoir plus d'information ou formation.

MONTAGE DE L'OUTIL

⚠AVERTISSEMENT L'emploi d'accessoires autres que ceux qui sont expressément recommandés pour cet outil peut comporter des risques.

N'utilisez que des douilles ou des accessoires spécifiquement conçus pour les clés à chocs et les visseuses. D'autres douilles ou accessoires pourraient se briser ou éclater et entraîner des blessures.

Fixation et enlèvement de la boucle à cordon

1. Pour **installer**, enlever les deux vis supérieures de la boîte de vitesse.
2. Passer la boucle à cordon à travers du crochet d'outil.
3. Mettre les orifices du crochet dans la même position que ceux dans la boîte de vitesse.
4. Remettre les deux vis en place, sur la boîte de vitesse, et se servir d'un tournevis pour les serrer.
5. Pour **retirer**, exécutez la procédure à l'inverse.

•Válgase siempre de su sentido común y sea cuidadoso cuando utilice herramientas. No es posible anticipar todas las situaciones que podrían tener un desenlace peligroso. No utilice esta herramienta si no entiende estas instrucciones de uso o si considera que el trabajo a realizar supera sus capacidades, comuníquese con Milwaukee Tool o con un profesional capacitado para recibir capacitación o información adicional.

ENSAMBLAJE

⚠ADVERTENCIA Utilice únicamente accesorios específicamente recomendados para esta herramienta. El uso de accesorios no recomendados podría resultar peligroso.

Utilice únicamente adaptadores y otros accesorios específicamente diseñados para uso con impulsores y llaves de impacto. Otros adaptadores y accesorios podrían fragmentarse o romperse y ocasionar lesiones.

Instalar y retirar el gancho para acollador

1. Para **colocar**, retire los dos tornillos de la parte superior de la caja de engranes.
2. Coloque el gancho para acollador a través del gancho para colgar la herramienta.
3. Posiciones los orificios del gancho para colgar la herramienta junto con los orificios en la caja de engranes.
4. Inserte los dos tornillos de regreso en la caja de engranes y ajústelos con un destornillador.
5. Para **desmontar**, invierta el procedimiento.